

DELIVERY NOTE: 74713584

Date: 26.06.2019 14:31

page 1 / 4

2364

E.D.J

1 / 4

Supplier/Sales Organisation



Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

our VAT-ID: DE811879378

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

our contact:
Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Departure Date: 27.06.2019
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Gate: 14248

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
EVT V4-22429 KUEHLERDECKEL 217764 Country of origin CN / 40169300 Po no.: 550004221201 / DLS: 32	0049369713 2517102430	3600	PC	TBA-520888	6	920426359 -920426364 0009857366 17.06.2019 17.06.2026	40		920426450
180234883 5009469748				TBA-520888	6	920426365 -920426370 0009857366 17.06.2019	40		920426451
KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE				TBA-520888	6	17.06.2026 920426371 -920426376 0009857366 17.06.2019	40		920426452
Quantità dichiarata: 3600 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imballi: 15 Conformità alle schede d'imballaggio: <input checked="" type="checkbox"/> NO Data controllo: 28.06.19 Firma: <i>[Signature]</i>				TBA-520888	6	920426377 -920426382 0009857366 17.06.2019 17.06.2026	40		920426453
				TBA-520888	6	920426383 -920426388 0009857366 17.06.2019	40		920426456

Forwarder

Ditta
DHL Global Forwarding (ITALY)
Via delle Industrie 1
I-20060 POZZUOLO MARTESANA MI

Gross weight: 1.327,38 KG
Total qty of H.U.: 15
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002192963
Transport order: 4115227
Tracking Id ref.

Transit/Via Forwarder

FST Distribution Center DE-64653 Lorsch

Tel.: +496201800, Fax:
WWW.FST.COM/DE

DELIVERY NOTE: 74713584

Date: 26.06.2019 14:31

page # E.D.I
2 / 4

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies
GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Ship-to address

our VAT-ID: DE811879378

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact:
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 27.06.2019
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT049886850728

Gata: 14248

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
				TBA-520888	6	17.06.2026	40		920426459
					Batch	920426389			
						-920426394			
						0009857366			
						17.06.2019			
				TBA-520888	6	17.06.2026	40		920426460
					Batch	920426395			
						-920426400			
						0009857366			
						17.06.2019			
				TBA-520888	6	17.06.2026	40		920426461
					Batch	920426401			
						-920426406			
						0009857366			
						17.06.2019			
				TBA-520888	6	17.06.2026	40		920426476
					Batch	920426407			
						-920426412			
						0009857366			
						17.06.2019			
				TBA-520888	6	17.06.2026	40		920426477
					Batch	920426413			
						-920426418			
						0009857366			

Forwarder

Ditta
DHL Global Forwarding (ITALY)
Via delle Industrie 1
I-20060 POZZUOLO MARTESANA MI

Transit/Via Forwarder

Gross weight: 1.327,38 KG.
Total qty of H.U.: 15
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002192963
Transport order: 4115227
Tracking Id ref.

FST Distribution Center DE-64653 Lorsch

Tel.: +496201800, Fax:
WWW.FST.COM/DE

DELIVERY NOTE: 74713584

Date: 26.06.2019 14:31

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies GmbH & Co.KG
Hoehmerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM



our VAT-ID: DE811879378

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Departure Date: 27.06.2019
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Gate: 14248

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
				TBA-520888	6	17.06.2019 17.06.2026 920426419 -920426424 0009857366	40		920426479
				TBA-520888	6	17.06.2019 17.06.2026 920426425 -920426430 0009857366	40		920426480
				TBA-520888	6	17.06.2019 17.06.2026 920426431 -920426436 0009857366	40		920426481
				TBA-520888	6	17.06.2019 17.06.2026 920426437 -920426442 0009857366	40		920426482
				TBA-520888	6	17.06.2019 17.06.2026 920426443 -920426448	40		920426483

Forwarder

Ditta
DHL Global Forwarding (ITALY)
Via delle Industrie 1
I-20060 POZZUOLO MARTESANA MI

Transit/Via Forwarder

Gross weight: 1.327,38 KG
Total qty of H.U.: 15
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002192963
Transport order: 4115227
Tracking Id ref.

FST Distribution Center DE-64653 Lorsch

Tel.: +496201800, Fax:
WWW.FST.COM/DE

DELIVERY NOTE: 74713584

Date: 26.06.2019 14:31

page 4 / 4
E.D.I

Supplier/Sales Organisation

Freudenberg Sealing Technologies GmbH & Co.KG
Hoehnerweg 2-4
D-69469 WEINHEIM
our VAT-ID: DE811879378



Sender address

FST Distribution Center
Rudolph Automotive Logistik GmbH
Carl-Benz-Str. 1
D-64653 LORSCH

Ship-to address

Magna PT S.p.A.
4 Via Del Ciclamini,
I-70026 MODUGNO

Gate: 14248

Supplier No.: 91000928
Ship-to No.: 15758001

our contact: Eliska Voracova
Phone: +4200466895208
e-mail: Eliska.Voracova@fst.com

Departure Date: 27.06.2019
Arrival date: X
your VAT-ID No.: IT04886850728

Material description Country of origin/Commodity code Purchase order no.	Material No. Cust. Mat. No.	Quantity	Unit	Packaging type	Qty.	Package no. Batch no. Batch created on Best before date	Packed qty.	Order No.	HU no.
DESCR.: EVT V4-22429 KUEHLERDECKEL COMP.: 70 EPDM 217784 DIM.: 262,90 232,30 10,30 Composite part (FMV4)					Batch	0009857366 17.06.2019 17.06.2026			
Summary of pallet and UMs sent:									
TBA-520921 GETRAG PAL 520921 800X 600X		14	PC						
FPT FRANKLTL 4405 396X 297X		1	PC						
TBA-520888 VDA C-KLT 6428 594X 396X		90	PC						
TBA-520891 VDA-LID C-KLT D64 594X 396X		90	PC						
TBA-520922 GETRAG COVR A0806 800X 600X		15	PC						

Forwarder

Ditta
DHL Global Forwarding (ITALY)
Via delle Industrie 1
I-20060 POZZUOLO MARTESANA MI

Transit/Via Forwarder

Gross weight: 1.327,38 KG
Total qty of H.U.: 15
Shipping conditions: EXW FST warehouse
Vehicle ID: 002192963
Transport order: 4115227
Tracking Id ref.

FST Distribution Center DE-64653 Lorsch

Tel.: +496201800, Fax:
WWW.FST.COM/DE

1) Sender/Supplier Freudenberg Sealing Technologies GmbH & Co. KG Hoehnerweg 2-4 69465 Weinheim	2) Supplier-No. 91000928	3) Expedition Order No. 4115227	FREUDENBERG SEALING TECHNOLOGIES  FREUDENBERG INNOVATING TOGETHER			
5) Loading point FST Distribution Center DE-64653 Lorsch	8) Shipping-/Transport Reference No. 4115227	4) Sender No. at Shipping Expeditior Transport order	<table border="1"> <tr> <td> </td> <td> </td> <td> </td> </tr> </table>			
11) Recipient Magna PT S.p.A. 4 Via Del Ciclamini, I-70026 MODUGNO	12) Customer-No. 15758001	6) Date 26.06.2019	7) Relations-No. 9) Shipping Expeditior DHL Global Forwardi 3005211			
		10) Carrier-No. Via delle Industrie 1 20060 Pozzuolo Martesana	13) Bordero-/Shipping List No. Telephone 02-95252588 E-Mail			

14) Unloading point 14248	15.1) Senders note for carrier: Sheet 4 to be sent back together with freight invoice.
15.2) Transit/Via Forwarder:	16) Reception date 27.06.2019 17) Reception time

18) Sign and No. Transport order / Shipping note no.	19) Quantity	20) Packing	21) S F	22) Content	23) Transport- weight kg	24) Total- weight kg
4115227 /74713584	001	FPT FRANCKLT 44 396X297X147		DICHT+SCHWING-ELEMENT	3,4	76,3
4115227 /74713584	014	GETRAG PAL 5209 800X600X144		DICHT+SCHWING-ELEMENT	228,2	1.248,8
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				

29) Dangerous good classification 30) Dangerous good description

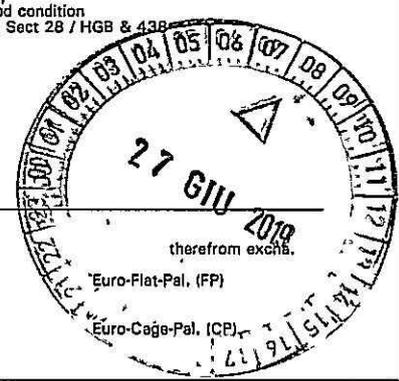
31) Freight term EXW FST warehouse	32) Goods value for / SLVS EUR RELEASE DOCUMENTEUR	33) Expeditors transport insurance	34) Shipper charge forward EUR
--	--	------------------------------------	-----------------------------------

35) Attachments	36) Order no. Customer 550004221201	37) Assignment
	38) Means of transport no.	
	39) Truck code	
	40) Shipping type Truck	41) method of payment

42) Receipt confirmation of ship-to-party
 Above shipment is complete and in good condition
 Claim period according to ADSp, 2003 Sect 28 / HGB & 438

Company stamp/Signature

44) Shipment contains
 Euro-Flat-Pal. (FP)
 Euro-Flat-Pal. (FP)
 Euro-Cage-Pal. (CP)



43) Drivers confirmation of takeover
 With my signature I confirm, that I received the above shipment complete, in good condition and, in case of export shipments, with all necessary export documents.

Date _____ Time Name _____

1) Sender/Supplier
Freudenberg
 Sealing
 Technologies GmbH & Co. KG
 Hoerweg 4
 69465 Weinheim

2) Supplier-No.

91000928

3) Expedition Order No.

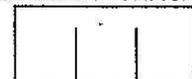
4115227

FREUDENBERG
 SEALING TECHNOLOGIES



4) Sender No. at Shipping Expeditor

Transport order



6) Date
 26.06.2019

7) Relations-No.

9) Shipping Expeditor

10) Carrier-No.

DHL Global Forwardi 3005211

Via delle Industrie 1
 20060 Pozzuolo Martesana

Telephone 02-95252588

13) Bordero-/Shipping List No.

E-Mail

14) Unloading point

14248

15,1) Senders note for carrier:
 Sheet 4 to be sent back together
 with freight invoice.

16) Reception date 27.06.2019

17) Reception time

18) Sign and No. Transport order / Shipping note no.	19) Quantity	20) Packing	21) S F	22) Content	23) Transport- weight kg	24) Total- weight kg
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				
4115227 /74713584		6 VDA C-KLT				

25) Sum

0015

26) Volume cdm/Loading meter

6.786,3

Sum

27)

231,6

28)

1.325,1

29) Dangerous good classification

30) Dangerous good description

31) Freight term

EXW FST warehouse

32) Goods value for / SLVS

EUR RELEASE DOCUMENTEUR

33) Expeditors transport insurance

34) Shipper charge forward

EUR

35) Attachments

36) Order no. Customer 550004221201

37) Assignment

38) Means of transport no.

39) Truck code

40) Shipping type Truck

41) method of payment

42) Receipt confirmation of ship-to-party
 Above shipment is complete and in good condition
 Claim period according to ADSp. 2003 Sect 28 / HGB & 438

43) Drivers confirmation of takeover

With my signature I confirm, that I received the above shipment
 complete, in good condition and, in case of export shipments,
 with all necessary export documents.

Date

Time Name

Company stamp/Signature

44) Shipment contains

therefrom excha.

Euro-Flat-Pal. (FP)

Euro-Flat-Pal. (FP)

Euro-Cage-Pal. (CP)

Euro-Cage-Pal. (CP)

45) Shipment was carried out within known Shipment and Payment conditions.

46) 1 for goods recipient

BRI-EC - 0063060

1 Expediteur (nom, adresse, pays)
 Expéditeur (nom, adresse, pays)
 Sender (name, address, country)

Rudolph Automotive Logistik GmbH
 Carl-Benz-Str. 1-7 64653 Lorsch

2 Destinataire (nom, adresse, pays)
 Consignee (name, address, country)

DHL VIA DELLE INDUSTRIE 1
J 20060 POZZUOLO-MARTELLANA I

3 Lieu de prise en charge de la marchandise
 Place of delivery of the goods

J 20060 POZZUOLO MARTELLANA - M

4 Lieu de la prise en charge de la marchandise
 Place of taking in charge of the goods

Rudolph Automotive Logistik GmbH
 Carl-Benz-Str. 1-7 64653 Lorsch

Documenti allegati
 Documents annexes
 Documents attached

DOT

Lettera di vettura internazionale
 International consignment note

CMR

Ce transport est soumis à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route.

This carriage is subject to the Convention on the Contract for the Inter-Carriage of goods by road.

16 Transporteur (nom, adresse, pays)
 Carrier (name, address, country)

CHIR 2000
VIA D. FEDERICI 3/5
04012 CISTERNA DI LATINA

17 Transporteurs successives (nom, adresse, pays)
 Successive carriers (name, address, country)

Compass srl
Viale le Corbusier, 35
04100 Latina (LT)

18 Réserves et observations du transporteur
 Carrier's reservations and observations

52047

6 Marques et numéros Marks and number	7 Nombre des colis Number of packages	8 Mode d'emballage Method of packing	9 Nature de la marchandise Nature of the goods	10 N° statistique N° statistic	11 Poids brut Kg Gross Weight Kg.	12 Cubage m3 Volume in m3
<p>15 PCS</p> <p>Dicht + Schwing-Element</p>					1325,1	

13 Instructions de l'expéditeur Sender's Instructions	19 Conventions particulières Special agreement

20 To be paid by:	Vendeur Senders	Monnaie Currency	Destinataire Consignee
Prezzo del trasporto: Carriage charges: Descuentos: Deductions: Contantes: Supplementi: Supplm. charges: Spese accessorie: Other charges: TOTAL			

21 Establé à
 Established in **Lorsch**

22 **Rudolph Automotive Logistik GmbH**
 Carl-Benz-Str. 1-7 64653 Lorsch

Firma e Timbro del Mittente
 Signature et timbre de l'expéditeur
 Signature and stamp of the sender

23 **XA 011 LF**
Compass srl
Viale le Corbusier, 35
04100 Latina (LT) FN 016 US

Firma e Timbro del Transportatore
 Signature et timbre du transporteur
 Signature and stamp of the carrier

24 Goods received

Ricevuta della Marca / Marchandises reçues

27 GIU 2019

Firma e Timbro del Destinatario
 Signature et timbre du destinataire
 Signature and stamp of the consignee

Transport Order



Mittente / Sender 401 - 16433 - 1	N° partita IVA / VAT-ID-No.	Data / Date 27/06/2019
DHL GLOBAL FORWARDING (ITALY) SPA V. MARCONI, 6 20060 LISCATE MI		 01940101409670
Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) / Collection address		Ordine di trasporto / Order code 2019 401 140967
Destinatario / Consignee MAGNA PT SPA VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO BA		Condizioni di trasporto / Delivery terms <input type="checkbox"/> franco dom. / free domicile <input type="checkbox"/> franco fabbrica / ex works <input type="checkbox"/> sdoganato / cleared <input type="checkbox"/> non sdoganato / uncleared <input type="checkbox"/> dazi pagati / taxes paid <input type="checkbox"/> dazi non pagati / taxes unpaid <input type="checkbox"/> dir. dog. pag. / duty paid <input type="checkbox"/> dir. dog. non pag. / duty unpaid <input type="checkbox"/> altri / others
Indirizzo di consegna della merce / Delivery address		Indirizzo terminale / Terminal address 408 ZONA 1 BARI VIA DEI GLADIOLI 18 70026 MODUGNO (BA) Tel Fax
		Assicurazione complementare / Additional transport insurance <input type="checkbox"/> sì / yes <input type="checkbox"/> no
		Valuta / Currency Valore da assicurare / Value for insurance
		Numero di dossier / Terminal reference Riferimenti del cliente / Customer's reference BRI-EC-0063060
		Terminal di arrivo / Destination terminal 401 POZZUOLO D
		Numero telefonico / Contact tel.

Marche e numeri / Marks and numbers	Quantità / Quantity	Imballaggio / Packing	Descrizione della merce / Description of Packing	Tariffa doganale / Custom's tariff number	Peso lordo in kg / Gross weight in kg	Valore (con valuta) / Value (with currency)
Fascia:	15	Dal:	4089182	A1:	4089196	
Din. x cm x cm = 14,400 LM					Peso tassabile in kg / Payable weight in kg	Totale peso lordo in kg / Total gross weight in kg

Richieste particolari / Special consignments
SPED. BRI-EC-0063060

Istruzioni particolari / Special instructions

Allegati / Enclosures

Ritiro dal mittente / Collection at sender Data / Date	Consegna al destinatario / Delivery to consignee Data / Date	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (TOP) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery.	Timbro e firma del mittente / Stamp and signature of sender S.p.A. snc - 70026 Modugno (BA) 28 GIU 2019
Orario / Time	Orario / Time		Firma dell'autista / Driver's signature Firma del destinatario / Consignee's signature Nome di chi firma in stampatello / Consignee's name in block letters

Delivery Note (remains with consignee at delivery)